□外國人、原雇主及新雇主三方合意 接續聘僱證明書(中英雙語版)	
Employer transfer certificate based on foreign worker original employer and new employer's agreement	
□外國人及新雇主雙方合意 接續聘僱證明書(中英雙語版)	
	on foreign worker and new employer's agreement
新雇主名稱	
New employer's name	The transfer of the transfer o
新雇主統一編號或身分證字號	聯絡電話
New employer's register No. or ID No.	Contact Tel.
外國人姓名	護照號碼
Foreign worker's name	Passport No.
原雇主名稱 Oniginal amplayor	
Original employer 原雇主統一編號或身分證字號	聯絡電話
原准主統一編派以牙が置于統 Original employer's register No. or ID N	
原雇主有下列情事之一(請擇一勾選),本人(
並自接續聘僱起始日負雇主責任、繳納就業安,	
	llowing situation (please choose one), I am willing to transfer to
a new employer in accordance with related	
Year Month Day	r regulation office
•	卜國人)同意轉換雇主或工作,並願依相關規定辦理:
	uation (please choose one), I am willing to transfer to a new employer
or work in accordance with related regul	
1. 被看護者 Original patient □a. 死亡 dies □b. 移民 emigrates. (不可申請遞補招募許可) (It is not allow to apply	
recurrence letter of recruitment.)	
2. 原雇主 Original employer □a. 死亡 dies□b. 移民 emigrates. (不可申請遞補招募許可)(It is not allow to apply	
recurrence letter of recruitment.)	
3. □船舶被扣押、沉沒或修繕而無法繼續作業	者。(不可申請遞補招募許可)
The vessel he/she works on has been detained, sunk, or under repair so as to compel the discontinuation	
of the work. (It is not allow to apply recurrence letter of recruitment.)	
4. □雇主關廠、歇業或不依勞動契約給付工作報酬經終止勞動契約者。(不可申請遞補招募許可)	
The discontinuation of the work caused in the fact that his/her original employer has wind up the factory,	
suspended the business, or failed to pay the wage/salary pursuant to the employment contract resulting in	
the termination thereof. (It is not allow to apply recurrence letter of recruitment.)	
5. □其他不可歸責於受聘僱外國人之事由者。(不可申請遞補招募許可)	
Other than the above, similar circumstances not attributable to the employed foreign worker.	
(It is not allow to apply recurrence letter of recruitment.) 6. □家庭外籍看護工經原雇主同意轉換雇主或工作。(可申請遞補招募許可)	
_	new employer or work with former employer's agreement.
(It is allow to apply recurrence lett	
	可依就業服務法第58條第2項第3款規定向本部申請遞補招募許可。 及新雇主各收執1份,新雇主應於合意接續聘僱外國人之日起依規定通知當
地主管機關實施檢查及向中央主管機	
E	國下明按領站惟可了。 或未辦理健檢,或新雇主無法取得外國人之健檢資料者,新雇主應自接續聘
	个國人至衛生福利部指定之醫院接受健康檢查。
家庭看護工 新雇主資格: □有效期限內之招募許可函 □合格醫院開具 60 日內之診斷證明書 專用欄位 □有效期限內之身心障礙手冊(特定身心障礙重度等級項目之一者)	
	· 募許可函、診斷證明書或身心障礙手冊影本,俾憑認定)
新雇主 New employer:	(簽章 Seal, 家庭類請簽名 Please use signature if hire domestic helpe
原雇主 Original employer:	(簽章 Seal,家庭類請簽名 Please use signature if hire domestic helpe
外國人 Foreigner:	(簽名 Signature)

AF-T18 1051116 版